

BOGOTÁ - COLOMBIA
OFICINA FUNDADA EN 1941
APARTADO AEREO 12304
TEL: 57-1-3264270 57-1-6069700
FAX: 57-1-3264271 57-1-6069701
CABLES: LLOREDA
CALLE 72 No. 5-83 5º. PISO
www.lloredacamacho.com
illico@lloredacamacho.com

Señor

SUPERINTENDENTE DE INDUSTRIA Y COMERCIO
DIVISIÓN DE NUEVAS CREACIONES

E. _____ S. _____

SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO



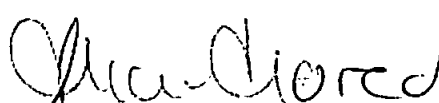
No. 08-055475-00002-0000

Fecha: 2008-08-06 16:46:14 Dep. 2020 NUEVAS CREACIONES
Tra. 2 PATENTES Eve 1 REGDEPOSITO
Act. 444 RESPUESTA REGQUE Folios: 11

Re: P1.-UNILEVER N.V.-Solicitud de Patente de Invención para
"BARRAS DE JABÓN EXTRUIDAS QUE COMPRENEN UN
SISTEMA DE ESTRUCTURACIÓN DE ALMIDÓN-POLIOL".-Clase
C11D 3/00.-Expediente número 08-055.475.-

1. Me refiero al auto dictado por ese Despacho notificado por fijación en lista el 3 de Julio de 2008.
2. Dando respuesta al mencionado requerimiento, atentamente me permito presentar a ese Despacho el documento que acredita el traspaso que los autores del invento de la referencia, hacen a favor de mí representado de sus derechos sobre el mismo, debidamente apostillado y junto con su Traducción Oficial No. 2008-07-25-539 debidamente legalizada hasta por el Ministerio de Relaciones Exteriores bajo el número 796704 de 28 de Julio de 2008.
3. Ruego a usted tomar atenta nota de lo anterior y proceder de conformidad.

Señor Superintendente,


ALICIA LLOREDA RICAURTE

T.P. 53.215

159

TRADUCCION OFICIAL No. 2008-07-25-539
DE UN DOCUMENTO ESCRITO EN INGLES

A todos aquellos que los Presentes llegaren

Yo, Fiona Estelle Gregory, Notario Público, por autoridad legal debidamente admitido y juramentado, ejerciendo en Bedford en el Condado de Bedford en Gran Bretaña por el presente certifico y confirmo que la copia del documento adjunto al presente que lleva mi firma y sello es una copia fiel y completa del original producido ante mí.

En Fe y Testimonio de lo cual, yo dicho Notario he suscrito mi nombre y colocado mi sello de Oficina en Bedford en dicho Condado de Bedford en Gran Bretaña, este día 4 de julio en el año de Nuestro Señor Dos Mil Ocho.

Quod Veritatis Attestor

(firma: ilegible)

Notario Público

Mi Comisión es de Por Vida

Sello notarial.

Fiona Gregory
Notario Público
Sharman Law
1 Harpur Street
Bedford MK40 1PF

(firma: ilegible)

APOSTILLA

(Convención de La Haya del 5 de Octubre de 1961)

Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte

1. País: Reino Unido de la Gran Bretaña e Irlanda del Norte
2. Este documento público
3. ha sido firmado Fiona Gregory
4. actuando como Notario Público
5. lleva el sello/estampilla de dicho Notario Publico

CERTIFICADO

- | | |
|--|--|
| 5. en Londres | 6. el 09 de julio de 2008 |
| 7. por el Secretario de Estado Principal de Su Majestad para Asuntos Exteriores y del Commonwealth | |
| 8. Número: H843877 | |
| 9. Sello/Estampilla:
Sello de la Oficina de Asuntos Exteriores y del Commonwealth | 10. Firma: (ilegible)
J Thorburn
Por el Secretario de Estado |

Si este documento se va a usar en un país que no es parte de la Convención de La Haya del 5 de octubre de 1961, debe presentarse a la sección consular de la misión que representa a ese país. Una apostilla o certificado de legalización únicamente confirma que la firma, sello o estampilla sobre el documento es autentica. No significa que los contenidos del documento sean correctos o que la Oficina de Asuntos Exteriores y del Commonwealth apruebe los contenidos.

TRADUCTORA OFICIAL
RES. 2177/89 MINJUSTICIA
NITA ESCOBAR DE TAMAYO

TRASPASO

J3930(C)

Yo/Nosotros, el suscrito, cedentes

Rafael ASTOLFI

Unilever Brasil Ltda. Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, Sao Paulo, Brasil

Sergio Roberto LEOPOLDINO

Unilever Brasil Ltda. Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, Sao Paulo, Brasil

Frank MEYER

Unilever R&D Port Sunlight, Quarry Road East, Bebington, Wirral, Merseyside CH63 3JW, Reino Unido

André Messias Krell PEDRO

Unilever Brasil Ltda. Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, Sao Paulo, Brasil

Luciano Augusto TRIVELIN

Unilever Brasil Ltda. Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, Sao Paulo, Brasil

declaro que soy/somos el inventor(es) fiel de una invención llamada:

162

BARRAS DE JABON EXTRUIDAS QUE COMPRENDEN UN SISTEMA DE
ESTRUCTURACION DE ALMIDON-POLIOOL

Yo/Nosotros mediante el presente cedo al suscrito cesionario

Unilever NV, una compañía holandesa de
Weena 455, 3013 AL Rotterdam, Holanda

todo mi derecho a la invención y el derecho de solicitar y obtener patentes
industriales en su nombre, en los países que aparecen en el anexo adjunto, de
conformidad con:

Solicitud de Patente Industrial No.	0806340.6
Registrada en	Reino Unido
Registrada el	08 de abril de 2008 (08.04.08)
Registrada por	Unilever PLC Unilever House, Blackfriars, Londres, EC4P 4BQ, Reino Unido

Esta cesión tendrá efecto desde el 08 de abril de 2008 (08.04.08)

163

Cedentes

(firma: ilegible)

Rafael ASTOLFI

(firma: ilegible)

Sergio Roberto LEOPOLDINO

(firma: ilegible)

Frank MEYER

(firma: ilegible)

André Messias Krell PEDRO

(firma: ilegible)

Luciano Augusto TRIVELIN

Cesionario: (firma: ilegible)

Sandra Jane EDWARDS,

Signatario Autorizado por Unilever NV

Visto por mí para la LEGALIZACION

de la firma de

Sandra Jane EDWARDS

en Bedford, Inglaterra

este día 4 de julio de 2008

(firma: ilegible)

Fiona Estelle Gregory

Notario Público

Mi comisión es de por vida

Todas las firmas deben notarizarse.

LISTA DE PAISES – TERRITORIOS NV

ALBANIA	GUADALUPE	NIGERIA
ALEMANIA	GUATEMALA	NORUEGA
ALGERIA	GUINEA	NUEVA CALEDONIA
ANDORRA	GUINEA ECUATORIAL	
ANGOLA	GUINEA-BISSAU	PALAU
ANTILLAS HOLANDESAS		PANAMA
ARGENTINA	HAITI	PARAGUAY
ARMENIA	HOLANDA	PERU
ARUBA	HONDURAS	POLONIA
AUSTRIA	HONG KONG	PORTUGAL
AZERBAIJAN	HUNGRIA	PUERTO RICO
BIELORRUSIA	INDONESIA	REPUBLICA ARABE DE SIRIA
BELGICA	IRAN	REPUBLICA CHECA
BENIN	ISLANDIA	REPUBLICA CENTRAL AFRICANA
BOLIVIA	ISLAS FAROE	REPUBLICA DE COREA
BOSNIA Y HERZEGOVINA	ISLAS MARCHALL	REPUBLICA DE MACEDONIA
BRASIL	ISLAS MARIANAS DEL NORTE	REPUBLICA DE MOLDAVIA
BULGARIA	ISLAS TURCOS Y CAICOS	REPUBLICA DEMOCRATICA DE COREA
BURKINA FASO	ITALIA	REPUBLICA DOMINICANA
		RUMANIA
CABO VERDE	JAPON	
CAMBOYA		SAINT PIERRE Y MIQUELON
CAMERUN	KZAKHSTAN	SAHARA OCCIDENTAL
CHAD	KYRGYZSTAN	SAMOA
CHILE		SAN MARINO
CHINA	LAOS	SANTO TOME Y PRINCIPE
COLOMBIA	LETONIA	SANTA SEDE (ESTADO CIUDAD DEL VATICANO)
COMORO	LIBANO	SENEGAL
CONGO	LIBERIA	SUECIA
COSTA RICA	LIBIA	SURINAM
COSTA DE MARFIL	LIECHTENSTEIN	SUIZA
CROACIA	LITUANIA	
CUBA	LUXEMBURGO	
DINAMARCA	MACAU	TAILANDIA
DJIBOUTI	MACEDONIA, LA ANTIGUA	TAIWAN
	REPUBLICA DE YUGOSLAVIA	TAYIKISTÁN
ECUADOR	MADAGASCAR	TIMOR ORIENTAL
EL SALVADOR	MALI	TOGO
ESLOVAQUIA	MARRUECOS	TUNISIA
ESLOVENIA	MARTINICA	TURQUIA
ESPAÑA	MAURITANIA	TURMEQUISTAN
ESTONIA	MAYOTTE	
	MEXICO	UCRANIA
FEDERACION RUSA	MICRONESIA, ESTADOS FEDERADOS DE	URUGUAY
FILIPINAS	MOLDOVA, REPUBLICA DE	UZBEKISTAN
FINLANDIA	MONACO	
FRANCIA	MONGOLIA	VENEZUELA
	MONTENEGRO	VIET NAM
GABON	MOZAMBIQUE	ISLAS VIRGENES, EU
GEORGIA	NICARAGUA	WALLIS Y FUTUNA
GRECIA		
GROENLANDIA		

Traducido según mi mejor saber y entender, este día 25 de julio de 2008, en la ciudad de Bogotá, D.C., por Anita Escobar de Tamayo, Traductora Oficial, Res. 2177 de 1989, Ministerio de Justicia, República de Colombia.

TRADUCTORA OFICIAL
RES. 2177/89 MINJUSTIA
Anita Escobar de Tamayo
ANITA E. ESCOBAR DE TAMAYO



To all to whom these Presents shall come

I Fiona Estelle Gregory, Notary Public by lawful authority duly admitted and sworn practising in Bedford in the County of Bedford in Great Britain do hereby certify and attest that the copy document annexed hereto bearing my signature and seal is a true and complete copy of the original document produced to me

In Faith and Testimony whereof I the said Notary have hereunto subscribed my name and set and affixed my seal of Office at Bedford in the said County of Bedford in Great Britain this 4th day of July in the year of our Lord Two Thousand and Eight

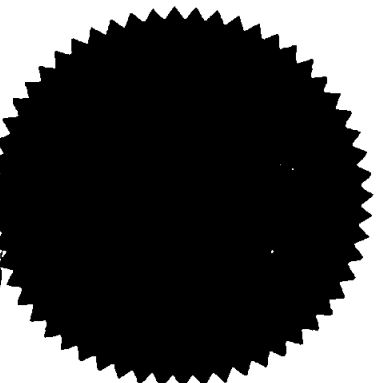
Quod Veritatis Attestor

Fiona Gregory

Notary Public
My Commission is for life

**Fiona Gregory
Notary Public
Sharman Law
1 Harpur Street
Bedford MK40 1P1**

*Fiona
Gregory*



APOSTILLE

(Hague Convention of 5 October 1961 / Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN AND NORTHERN IRELAND

1. Country: United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland
Pays: Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord

This public document / Le présent acte public

2. Has been signed by **Fiona Gregory**
a été signé par
3. Acting in the capacity of **Notary Public**
agissant en qualité de
4. Bears the seal/stamp of **The Said Notary Public**
est revêtu du sceau/timbre de

Certified/Attesté

5. at London/à Londres
6. the/le **09 July 2008**
7. by Her Majesty's Principal Secretary of State for Foreign and Commonwealth Affairs /
par le Secrétaire d'Etat Principal de Sa Majesté aux Affaires Etrangères et du Commonwealth.
8. Number/sous No **H843877**
9. Stamp:
timbre:
10. Signature: **J Thorburn**



For the Secretary of State / Pour le Secrétaire d'Etat

If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it should be presented to the consular section of the mission representing that country. An apostille or legalisation certificate only confirms that the signature, seal or stamp on the document is genuine. It does not mean that the contents of the document are correct or that the Foreign & Commonwealth Office approves of the contents.

ASSIGNMENT

I/WE, the undersigned, assignors

Rafael ASTOLFI

Unilever Brazil Ltda, Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, São Paulo, Brazil

Sergio Roberto LEOPOLDINO

Unilever Brazil Ltda, Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, São Paulo, Brazil

Frank MEYER

Unilever R&D Port Sunlight, Quarry Road East, Bebington, Wirral, Merseyside, CH63 3JW, United Kingdom

André Messias Krell PEDRO

Unilever Brazil Ltda, Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, São Paulo, Brazil

Luciano Augusto TRIVELIN

Unilever Brazil Ltda, Av Invernada, 401, Valinhos, CEP 13271-450, São Paulo, Brazil

declare that I am/we are the true inventor(s) of an invention entitled:

EXTRUDED SOAP BARS COMPRISING A STARCH-POLYOL STRUCTURING SYSTEM

I/WE hereby assign to the undersigned assignee

Unilever NV, a Dutch company of

Weena 455, 3013 AL Rotterdam, Netherlands

My/our entire right to the invention and the right to apply for and to obtain industrial patents in their name, in the countries stated in the attached schedule, on the basis of:

Industrial Patent Application No

0806340.6

Filed in

United Kingdom

Filed on

08 April 2008 (08.04.08)

Filed by

Unilever PLC

Unilever House, Blackfriars, London, EC4P 4BQ, United Kingdom

This assignment to take effect from 08 April 2008 (08.04.08)

FIRMA Assignors

Rafael ASTOLFI

Sergio Roberto LEOPOLDINO

Frank MEYER

André Messias Krell PEDRO

Luciano Augusto TRIVELIN

Seen by me for the LEGALISATION
of the signature/s of

Assignee:

Sandra Jane EDWARDS

Authorised Signatory for Unilever NV

Sandra Jane
Edwards

at Bedford, England

this 4th day of July 2008

Fiona Gregory

Fiona Estelle Gregory
Notary Public
My commission is for life

signatures must be notarised

TABELÃO DE NOTAS - VENTURA
Valter Ventura - TabelãoRua André Milioni, 255
Valinhos - SP
Fone: (11) 3871-2078

Válido somente com Selo do Tabelão

Reconheço por semelhança as firmas de: RAFAEL ASTOLFI, SERGIO ROBERTO LEOPOLDINO, ANDRÉ MESSIAS KRELL PEDRO e LUCIANO AUGUSTO TRIVELIN, as quais confero com os padrões depositados na serventia.

Valinhos, 09 de maio de 2008.
Em testemunho de verdade.

TABELÃO DE NOTAS - VENTURA - Substituta do Tabelão

Fórmula: R\$ 11,00; Qtd: A; 200904091504300011714



SCHEDULE OF COUNTRIES - NV TERRITORIES

ALBANIA	GREENLAND	NETHERLANDS
ALGERIA	GUADELOUPE	NETHERLANDS ANTILLES
ANDORRA	GUAM	NEW CALEDONIA
ANGOLA	GUATEMALA	NICARAGUA
ARGENTINA	GUINEA	NIGER
ARMENIA	GUINEA-BISSAU	NORTHERN MARIANA ISLANDS
ARUBA		NORWAY
AUSTRIA	HAITI	
AZERBAIJAN	HOLY SEE (VATICAN CITY STATE)	PALAU
	HONDURAS	PANAMA
BELARUS	HONG KONG	PARAGUAY
BELGIUM	HUNGARY	PERU
BENIN		PHILIPPINES
BOLIVIA	ICELAND	POLAND
BOSNIA AND HERZEGOVINA	INDONESIA	PORTUGAL
BRAZIL	IRAN, ISLAMIC REPUBLIC OF	PUERTO RICO
BULGARIA	ITALY	
BURKINA FASO	JAPAN	REUNION
		ROMANIA
CAMBODIA	KAZAKHSTAN	RUSSIAN FEDERATION
CAMEROON	KOREA, DEMOCRATIC PEOPLES REPUBLIC OF (N)	
CAPE VERDE	KOREA, REPUBLIC OF (S)	SAINT PIERRE AND MIQUELON
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC	KYRGYZSTAN	SAMOA
CHAD		SAN MARINO
CHILE	LAO PEOPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC	SAO TOME AND PRINCIPE
CHINA	LATVIA	SENEGAL
COLOMBIA	LEBANON	SERBIA
COMOROS	LIBERIA	SLOVAKIA
CONGO	LIBYAN ARAB JAMAHIRIYA	SLOVENIA
CONGO, THE DEMOCRATIC REPUBLIC OF THE	LIECHTENSTEIN	SPAIN
COSTA RICA	LITHUANIA	SURINAME
COTE D'IVOIRE	LUXEMBOURG	SWEDEN
CROATIA		SWITZERLAND
CUBA	MACAO	SYRIAN ARAB REPUBLIC
CZECH REPUBLIC	MACEDONIA, THE FORMER YUGOSLAV REPUBLIC OF	
	MADAGASCAR	TAIWAN, REPUBLIC OF CHINA
DENMARK	MALI	TAJIKISTAN
DJIBOUTI	MARSHALL ISLANDS	THAILAND
DOMINICAN REPUBLIC	MARTINIQUE	TIMOR-LESTE
	MAURITANIA	TOGO
ECUADOR	MAYOTTE	TUNISIA
EL SALVADOR	MEXICO	TURKEY
EQUATORIAL GUINEA	MICRONESIA, FEDERATED STATES OF	TURKMENISTAN
ESTONIA	MOLDOVA, REPUBLIC OF	
	MONACO	UKRAINE
FAROE ISLANDS	MONGOLIA	URUGUAY
FINLAND	MONTENEGRO	UZBEKISTAN
FRANCE	MOROCCO	
FRENCH GUIANA	MOZAMBIQUE	VENEZUELA
FRENCH POLYNESIA		VIET NAM
		VIRGIN ISLANDS, U.S.
GABON		
GEORGIA		WESTERN SAHARA
GERMANY		WALLIS AND FUTUNA
GREECE		

REPUBLICA DE COLOMBIA
SUPERINTENDENCIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Folio 169

020
Bogotá D.C.,

Autor(a)
LOREDA RICAURTE ALICIA
poderado(a) y/o Representante de
NILEVER N. V.

REFERENCIA	Radicación No. 08 55475
	Trámite 2
	Evento 1
	Actuación 416
	Oficio No. 9166
	Folios 1

Enviando en cuenta que la solicitud de privilegio de patente que se tramita bajo el expediente indicado en la referencia, reúne los requisitos de forma establecidos en los artículos 26 y 27 de la Decisión 486 de la Comisión de la Comunidad Andina, y en las demás disposiciones vigentes sobre la materia, se envía el extracto de la solicitud a la Oficina de Comunicaciones para efecto de su publicación en la Gaceta de Propiedad Industrial.

De acuerdo con lo previsto por el artículo 40 de la Decisión 486/00, la publicación en este caso se hará a partir del día 29 del mes de octubre de 2009.

Úmplase
en Bogotá DC,

29 OCT. 2009

LIX CARMENZA CESTREDES DE VERGEL
Jefe de la división de Nuevas Creaciones

dpal0